

## Direktvergaben Oktober 2022

In der folgenden Tabelle veröffentlichen wir die Direktvergaben, welche nicht bereits über das Portal ([www.ausschreibungen-suedtirol.it](http://www.ausschreibungen-suedtirol.it)) veröffentlicht wurden.

Mit diesem Schreiben erfüllt die STA ihre Veröffentlichungspflichten laut GvD 33/2013.

## Affidamenti diretti Ottobre 2022

Nella tabella sottostante pubblichiamo gli affidamenti diretti che non sono già stati pubblicati attraverso il portale ([www.gare-altoadige.it](http://www.gare-altoadige.it)).

Con ciò la STA adempie ai suoi obblighi di pubblicità derivanti dal D.Lgs. 33/2013.

Verantwortlich Responsabile	Gegenstand Oggetto	CIG	Zuschlagsempfänger Impresa aggiudicataria	Betrag EUR Importo EUR
Marco Stabile	Elektrifizierung ferrovia Val Venosta: corso" Esperto in Trazione elettrica-linea di contatto"	ZDB37F1797	CIFI Servizi Srl Via Giovanni Giolitti 46 IT - 00185 Roma	1.800,00
Marco Stabile	Ferrovia Val Venosta: fornitura moduli di espansione" I/O" per Automation Server	Z6A37F3DC4	Secas Sas di Zacchioli Gian Luca & C. Via Dell'Arcoveggio 74 IT - 40129 Bologna	6.455,76
Patrick Dejaco	Accordo quadro 2022: consegna Altoadigepass	ZCE382D9D9	GLS - Gbz Express Srl Via Galileo Galilei 37 IT - 39100 Bolzano	10.000,00
Marco Stabile	Lieferung von Schreibwaren	Z3A3800F65	Webcraft GmbH Industriepark 206 DE - 78244 Gottmadingen	44,76
Lukas Nothdurfter	Safety Park: disotturazione tubazioni acqua nere	ZE837FB9EE	Euro Alpe Srl Via Louis-Braille 8 IT - 39100 Bolzano	300,00
Harald Reiterer	Lieferung Gift Cards für Kampagne "Südtirol radelt. Winterradler auch du!"	ZE737FC763	Sportler AG Enrico-Fermi-Straße 14 IT - 39100 Bozen	2.700,00
Sebastian Seehauser	Lieferung Büromöbel	ZE237FEC47	Rieder Thomas Goldgaße 7/a IT - 39010 Nals	3.268,00
Joachim Dejaco	Fornitura di banner con rete mesh e rinforzo con anelli	Z9C37FE432	Imagink Sas Via Buoizzi 9/a IT - 39100 Bolzano	235,25
Sebastian Seehauser	Lieferung von Covid-Selbsttest und Flipchart	ZA9380051D	Tinkhauser GmbH Alfred-Ammon-Straße 29 IT - 39042 Brixen	639,50
Sebastian Seehauser	Medientraining Seminar	Z0337FFDA1	Claudia Schanza Ernst-Bergmann-Gasse 4 AT - 1100 Wien	1.400,00
Marco Stabile	Lieferung Arbeitsbekleidung	Z1834F6C15	Glücklich OHG Rathausplatz 11 IT - 39057 Eppan	1.549,52
Sebastian Seehauser	Brandschutzkurs Landesfeuerweherschule	Z0A38028B2	Landesfeuerweherschule Südtirol Brauereistraße 18 IT - 39018 Vilpian	304,00
Marco Stabile	Lieferungen Faltzelte Premium	ZF738029D3	Tendsystem GmbH Handwerkstraße 14 IT - 39011 Lana	2.444,00
Marco Stabile	Lieferungen PMR-Funkgeräte und Handmikrofon Comtrak	Z013802F18	Koch Elektronik St. Johann-Straße 60 IT - 39020 Taufers im Münstertal	589,00
Marco Stabile	Lieferung von Böschungslöffel	Z673803213	Huppenkothen GmbH Peter-Anich-Straße 1 IT - 39011 Lana	1.500,00
Marco Stabile	Fornitura materiali di servizio per cantonieri	ZB2380359F	Geatech Group Srl Via del Palazzino 6/b - Altedo IT - 40051 Malalbergo	6.028,00
Marco Stabile	Lieferung Set von Rettungsausrüstung	ZA23803927	KronSafety GmbH Ahraue 12 IT - 39031 St. Georgen	7.050,50

Verantwortlich Responsabile	Gegenstand Oggetto	CIG	Zuschlagsempfänger Impresa aggiudicataria	Betrag EUR Importo EUR
Marco Stabile	Fornitura HP PC all in one	ZFA3803D43	Skidata Srl Via Josef Ressel 2/f IT - 39100 Bolzano	2.264,60
Patrick Dejaco	<del>Dienstleistung Vermietung</del> von Heizstrahlern <b>Anmietung</b>	Z3B380573D	Eccel Service GmbH Hauptstraße 7 IT - 39054 Unterinn	540,60
Lukas Nothdurfter	Safety Park: Lieferung von Spezialharz für Bodenbeläge	Z403806555	Triflex GmbH & Co. KG Karlstraße 59 DE - 32423 Minden	2.185,30
Lukas Nothdurfter	Safety Park: Lieferung Kaltasphalt	Z483806878	Agrocenter Bozen OHG Gewerbegebiet Kardaun 3 IT - 39053 Kardaun	834,90
Joachim Dejaco	<del>Verkostung</del> für Teamevent <b>Verpflegung</b>	Z7B3808ACE	Haus der Familie Lichtenstern 1-7 IT - 39054 Oberbozen	2.500,00
Lukas Nothdurfter	Safety Park: Lieferung Arbeitsbekleidung	Z823808ABB	Sportler AG Enrico-Fermi-Straße 14 IT - 39100 Bozen	5.898,47
Marco Stabile	<b>Trambahn Ritten: Teilnahme an Controller Akademie der Stufe III</b> ***hier muss ein Fehler sein***	ZB73809BF5	Aktiv Bau GmbH Brennerstraße 23/a IT - 39042 Brixen	2.250,00
Marco Stabile	Tranvia Renon: noleggio autogru LTM 1025 con operatore	ZD2380B6D8	Dal Col Srl Via Rio Sinigo 22/24 IT - 39012 Merano	520,00
Harald Reiterer	Bewerbung der Winteraktion "Südtirol radelt. Winterradle auch du!"	Z46380B759	Radio Holiday GmbH Oberragen 18 IT - 39031 Bruneck	160,00
Harald Reiterer	Werbeinserat für Winteraktion "Südtirol radelt. Winterradle auch du!"	ZA5380BE53	Brixmedia GmbH Brennerstraße 28 IT - 39042 Brixen	519,00
Harald Reiterer	Produktion Radiospot und Bewerbung für Winteraktion "Südtirol radelt. Winterradle auch du!"	ZE3380C14F	Rmi GmbH Innsbrucker Straße 23 IT - 39100 Bozen	1.282,25
Harald Reiterer	Produzione e trasmissione spot per azione invernale "L'Alto Adige pedala. Pedala anche tu coi guanti!"	Z96380C60C	SevenPlus Snc Via Maso della Pieve 60 IT - 39100 Bolzano	1.000,00
Marco Stabile	Effettuazione corso RSGS	Z07380CF8C	Asstra Service Srl Piazza Cola-di-Rienzo 80/a IT - 00192 Roma	3.000,00
Marco Stabile	Ferrovia Val Venosta: pernottamento per tecnico esterno	Z1D380D966	Albergo Al Cervo - Vallazza Ottone Via Josef Weingartner 54 IT - 39022 Lagundo	184,52
Sebastian Seehauser	Zusatzbestellung für Lohnabrechnung und Zusatzdienstleistung	Z543810894	ELAS GmbH Otto-Huber-Straße 64 IT - 39012 Meran	2.209,96
Sebastian Seehauser	Lieferung und Montage Schlüsselkasten in ALU	Z393810343	Winkler Klaus Oberragen 21/a IT - 39031 Bruneck	140,00
Marco Stabile	Fornitura pompa Oleod a batteria	Z7C3812502	Cembre SpA Via Serenissima 9 IT - 25135 Brescia	2.186,25
Lukas Nothdurfter	Safety Park: forniture materiale elettrico	Z5B3813D73	Selectra SpA Via Pacinotti 11 IT - 39100 Bolzano	500,00
Lukas Nothdurfter	Safety Park: consegna cassone per smaltimento rifiuti	Z6B3815078	Santini Servizi Srl Via Giotto 4 IT - 39100 Bolzano	135,00
Marco Stabile	Ferrovia Val Venosta: forniture misuratore	ZA738129BC	EUROTEC P.le Lubiana 11/a IT - 43100 Parma	9.320,00

Verantwortlich Responsabile	Gegenstand Oggetto	CIG	Zuschlagsempfänger Impresa aggiudicataria	Betrag EUR Importo EUR
Mario Cagol	Rahmenvertrag 2022 - Gebäudewartung	Z6B38138F0	ARO Konsortium Mitterweg 7 IT - 39100 Bozen	35.000,00
Sebastian Seehauser	Erneuerung Wartungsvertrag "Microsoft Dynamics NAV"	Z87381494F	EOS AG Giuseppe-di-Vittorio-Straße 23 IT - 39100 Bozen	10.200,00
Mario Cagol	Funivia del Renon: accordo quadro per le manutenzioni straordinarie delle porte automatiche	Z0F3814D3E	GEZE Italia Srl Via Fiorbellina 20 IT - 20059 Vimercate	3.000,00
Massimiliano Valle	Bolzano Piazza Verdi, lavori risanamento ex stazione di servizio: rimozione e smaltimento olio	Z743815ABD	Alispurgo Srl Campi Stazione 4 IT - 39014 Postal	1.015,00
Lukas Nothdurfter	Safety Park: accordo quadro 2022-fornitura buoni pasto clienti	ZF5381A2C4	Markas Srl Via del Macello 61 IT - 39100 Bolzano	500,00
Marco Stabile	Collaudo furgone di servizio	ZF13816DB9	Autocity SpA Via Enzo Ferrari 8 IT - 39100 Bolzano	66,91
Sebastian Seehauser	Rahmenvertrag 2022 - Lieferung von Arbeitsbekleidung	ZA7381687C	Corpus GmbH Lanciastraße 8/a IT - 39100 Bozen	500,00
Patrick Dejaco Joachim	Produktion Audiodateien Haltestellenansagen Buslinien für Haltestellen	Z5738188D9	QNEH OHG Dominikanerplatz 35 IT - 39100 Bozen	4.096,80
Marco Stabile	Corso per addetti ai lavori elettrici "Nuova Norma CEI 11-27"	ZD038198CB	Vega Formazione Srl Via Don Tosatto 23/35/39 IT - 30174 Mestre-Venezia	307,80
Sebastian Seehauser	Abonnement FF Magazin	ZB6381A951	FF Media GmbH Brennerstraße 7/a IT - 39100 Bozen	181,58
Mario Cagol	Bahnhof Naturns <del>Wohnung</del> : Wartung Elektroanlage und Bautrocknung	Z0A381BBAB	ARO Konsortium Mitterweg 7 IT - 39100 Bozen	20.803,43
Marco Stabile	Zusatz-Rahmenvertrag 2022 - Gebäudewartung	Z08376E271	ARO Konsortium Mitterweg 7 IT - 39100 Bozen	1.004,01
Mario Cagol	Rahmenvertrag 2022 - Elektrische Arbeiten	Z47381BE62	Edyna Srl Lungo Isarco Sinistro 45/a IT - 39100 Bolzano	5.000,00
Sebastian Seehauser	Teilnahme an Controller Akademie der Stufe III	ZCC381CCA9	CA Controller Akademie AG Münchner Straße 8 DE - 82237 Wörthsee	1.850,00
Patrick Dejaco	Lieferung von Grafiksystemen	ZAB3821EF3	Succus Kommunikation GmbH Innsbrucker Straße 23 IT - 39100 Bozen	2.365,00
Mario Cagol	Impianto Renon: fornitura videosorveglianza per box bici	Z85381C354	Ithel Srl Via Marie Curie 17 IT - 39100 Bolzano	7.206,39
Patrick Dejaco	Videoproduktionen und Simultanübersetzungen	Z21381E52A	Succus Kommunikation GmbH Innsbrucker Straße 23 IT - 39100 Bozen	2.885,00
Marco Stabile	Lieferung Netzteil für Server	Z7E3823EF1	ACS Data Systems AG Luigi-Negrelli-Straße 6 IT - 39100 Bozen	493,60
Harald Reiterer	Banner auf Media zur Bewerbung "Südtirol radelt. Winterradler auch du!"	Z63381E54E	First Avenue GmbH Voltastraße 10 IT - 39100 Bozen	1.513,00
Mario Cagol	Mobilitätszentrum Bruneck: Daten und Elektrokabel für "Domino Stele"	ZD6381E4ED	Elpo GmbH Johann-Georg-Mahl-Straße 19 IT - 39031 Bruneck	420,90

Verantwortlich Responsabile	Gegenstand Oggetto	CIG	Zuschlagsempfänger Impresa aggiudicataria	Betrag EUR Importo EUR
Marco Stabile	Lieferung eines Elektrohammers Werkzeug	ZB73821570	Blaas GmbH Enrico-Fermi-Straße 18 IT - 39100 Bozen	1.932,30
Mario Cagol	Bahnhof Percha: Wartung für Beleuchtungsanlage	ZB03822242	Paul Huber Elektroinstallationen Weilenberg 16 IT - 39030 Percha	1.825,60
Mario Cagol	Rahmenvertrag 2022 - Kosten für die Instandhaltung von Immobilien	ZBA38222FE	ARO Konsortium Mitterweg 7 IT - 39100 Bozen	35.000,00
Patrick Dejaco	Moderation BINGO Event	Z02382284E	Movie.mento GmbH Sparkassenstraße 5 IT - 39100 Bozen	1.800,00
Marco Stabile	Lieferung Hardware	ZA33824403	ACS Data Systems AG Luigi-Negrelli-Straße 6 IT - 39100 Bozen	2.077,50
Patrick Dejaco	Lieferung Notebooks	Z283827051	ACS Data Systems AG Luigi-Negrelli-Straße 6 IT - 39100 Bozen	4.949,00
Patrick Dejaco	Proroga contratto hub "Virtual Datacenter" per due anni	Z293827678	Brennercom SpA Via Pacinotti 12 IT - 39100 Bolzano	34.439,52
Marco Stabile	Collaudo e manutenzione veicolo di servizio	ZBF382CA0A	Sportgarage Srl Via Max Valier 7 IT - 39012 Merano	1.864,13
Marco Stabile	Rittner Trambahn: Schließung der temporären Exporte und Importe	ZC0382D322	Spedition Mayr GmbH St. Johann-Straße 114 IT - 39020 Taufers i. M.	870,00
Patrick Dejaco	Stampa lettere accompagnatorie per "Altoadigepass"	Z2F3840D05	Tipografia La Bodoniana Snc Via Lancia 10/a IT - 39100 Bolzano	2.190,00
Sebastian Seehauser	Dienstleistung für Migration Power BI Reports von NAV2009 auf BC Saas	Z6D3830551	ICT Project VGmbH Handwerkzone 1 IT - 39030 Kiens	12.000,00
Marco Stabile	Remise Oberbozen: Serviceeinsatz	ZDB383087E	X-Alarm Technik GmbH Forch-Straße 6 IT - 39040 Vahrn	429,00
Patrick Dejaco	Mobilitätszentrum Bruneck: Lieferung Sicherheitsschlüssel für Totem	Z3938309EE	ACS Data Systems AG Luigi-Negrelli-Straße 6 IT - 39100 Bozen	110,00
Patrick Dejaco	Dienstleistung Webinar "IT-Sicherheit nach ISO 27001 umsetzen"	ZAC3830B83	Heise Medien GmbH & Co. KG Karl-Wiechert-Allee 10 DE - 30625 Hannover	799,00
Marco Stabile	<b>Funivia del Renon</b> esecuzione lavori di manutenzione annuali <b>Stimmt das? Eher Mendel!</b>	ZCF3830E15	Doppelmayer Italia Srl con socio unico Zona Industriale 14 IT - 39011 Lana	1.552,00
Sebastian Seehauser	Rahmenvertrag 2022-2023 - Car Sharing Südtirol	ZB53835779	Car Sharing Südtirol Alto Adige Beda-Weber-Straße 1 IT - 39100 Bozen	5.500,00
Marco Stabile	Sellbahn Ritten: Frühjahreswartungen	Z5F3835BBF	Alpintec GmbH Handwerkerzone Weiher 2 IT - 39010 St. Pankraz	29.675,00
Sebastian Seehauser	Lieferung Nachfüllpatronen für Plotter	Z393835959	Amonn Office GmbH Innsbruckerstraße 23 IT - 39100 Bozen	367,51
Mario Cagol	Stazione Casanova: riparazione ascensore con cambio quadro elettrico	Z6C3834D9A	NEULIFT SpA Via Galvani 33 IT - 39100 Bolzano	13.800,00
Mario Cagol	Parcheggio stazione di Marleno: incarico per servizio di pronto intervento	ZD23834F9A	Cittadini dell'Ordine SpA Via Vincenzo Lancia 6/a IT - 39100 Bolzano	2.000,00

Verantwortlich Responsabile	Gegenstand Oggetto	CIG	Zuschlagsempfänger Impresa aggiudicataria	Betrag EUR Importo EUR
Sebastian Seehauser	Corsi di formazione per RUP	Z7B37E65BE	Omologhia Srl Via Pier Paolo Vergerio 21 IT - 35126 Padova	800,00
Marco Stabile	Parcheggio bus Parcines: lavori di pulizia area verde	Z3B3836F75	Ratschiller Werner Via Untere Wies 8 IT - 39020 Parcines	1.237,00
Massimiliano Valle	Formazione interna sul tema sicurezza	ZA43838AC7	Carlini Dott. Ing. Giovanni Via Maso della Pieve 2/d IT - 39100 Bolzano	665,60
Marco Stabile	Fornitura materiali di manutenzione binari ferroviari	Z0138390D9	Sanval Electronic Srl Via Arrivabene 33/r/c IT - 16153 Genova	931,20
Marco Stabile	Funivia del Renon: esecuzione esami magneto-induttivi alle funi	ZB738396C3	SICURFUNI Snc Via 4 Novembre 93/b IT - 38121 Trento	1.150,00
Marco Stabile	Wartung Servicewagen	ZE6383AC41	Auto Telser KG Fraktion Vetzan Gewerbegebiet 9 IT - 39028 Schlanders	1.498,21
Sebastian Seehauser	<del>Übernachtung</del> Innotrans 2022 <b>xxx Personen</b> <b>Übernachtungen</b>	Z7D383B245	Myer's Hotel Berlin Metzer Straße 26 DE - 10405 Berlin	8.309,24
Patrick Dejacó	Vinschger Bahn: Dienstleistung OT Cyber Security Analyse	Z6E383BCEF	Datef AG Luigi-Negrelli-Straße 13/b IT - 39100 Bozen	39.480,00
Michael Prader	Elektrifizierung Vinschgerbahn: Impedanz und Magnetfeldvergleich von Fahrleitungsvarianten	Z65383D5F6	ENOTRAC AG Seefeldstraße 8 CH - 3600 Thun	2.215,00
Lukas Nothdurfter	Safety Park: Reparatur Boden <del>Kartbahn</del> <b>Container</b>	Z4B383CB08	Niederstätter AG Achille-Grandi-Straße 1 IT - 39100 Bozen	3.610,00
Marco Stabile	Funivia del Renon: impalmatura fune traente	ZDD383CE1B	Redaelli Tecna SpA Via A. Volta 16 IT - 20093 Cologno Monzese	4.800,00
Marco Stabile	Corso di formazione e addestramento all'utilizzo DPI 3.Cat.	Z4438443B4	Gamesystem Italia Srl Via Giuseppe Sirtori 13/b IT - 20017 Rho	2.450,00
Marco Stabile	Rittner Seilbahn: Gebühr für Herbstrevision	ZCA384A1AB	Thaler Ing. Richard Unterrainerstraße 26 IT - 39057 Eppan	2.288,00
Harald Reiterer	Anpassung Radiospot "Winteraktion Südtirol radelt.Winterradle auch du!"	ZE3380C14F	Rmi GmbH Innsbrucker Straße 23 IT - 39100 Bozen	110,00
Sebastian Seehauser	Grundkurs für Arbeitnehmer über Sicherheit - mittleres Risiko	Z40384B848	Niederstätter AG Achille-Grandi-Straße 1 IT - 39100 Bozen	169,00
Harald Reiterer	Süßigkeiten für Bewerbung der Aktion " Südtirol radelt. Winterradle auch du!"	Z03384BD69	Profanter Backstube GmbH Ignaz-Seidner-Straße 28 IT - 39042 Brixen	305,44
Harald Reiterer	Maßgeschneiderte Drucke für " Südtirol radelt. Winterradle auch du!"	Z1E384C89C	DigiPrint GmbH Bruno-Buozzi-Straße 16/14 IT - 39100 Bozen	329,40
Harald Reiterer	Entwicklung der Grafiken" Südtirol radelt. Winterradle auch du!"	Z04384CF54	Mugele's GmbH Dominikanerplatz 7 IT - 39100 Bozen	120,00
Sebastian Seehauser	Lieferung und Montage Büromobel	ZA4384D04B	Arte GmbH Esperantostraße 3 IT - 39100 Bozen	13.190,20
Lukas Nothdurfter	Lieferung von Winterreifen für Dienstwagen	Z7C384E9CA	Anton Christof & Söhne OHG des Karl Christof Co. Maria-Rast-Weg 24 IT - 39057 Eppan an der Weinstraße	323,77

Verantwortlich Responsabile	Gegenstand Oggetto	CIG	Zuschlagsempfänger Impresa aggiudicataria	Betrag EUR Importo EUR
Lukas Nothdurfter	Techniker für die Durchführung von Fahrsicherheitstraining	Z3D385273F	Mariz Roland Weingütl 11 IT - 39040 Montan	810,00
Lukas Nothdurfter	Transport für Mobilitätswoche	Z2B3852942	Schwarz Reisen d. Harald Schwarz & Co. KG Waldweg 6 IT - 39018 Terlan	2.000,00
Lukas Nothdurfter	Lieferung von Iveco Tor Schlüssel	Z783854DB3	Zenleser GmbH Quireiner Straße 44/a IT - 39100 Bozen	189,92
Michael Prader	Eisenbahnarbeiten für die Verlängerung der Bahngleise Meran	ZC038540C0	ARO Konsortium Mitterweg 7 IT - 39100 Bozen	29.014,50
Sebastian Seehauser	Fornitura ed installazione scaffali	Z77386843D	Prokoss Mobilrot Srl Unipersonale Zona Artigianale Nord 5 IT - 39040 Ora	7.303,10
Patrick Dejaco	Trasporto valori	ZBF386B319	Sitrade Italia SpA Via Cassanese 94/96 IT - 20090 Segrate	140,00
Patrick Dejaco	Lieferung smartcards	ZD1386AE25	Identa Ausweissysteme GmbH Steinkirchring 16 DE - 78056 Villingen-Schwenningen	28.950,00
Marco Stabile	Grundkurs Autokran	ZCC3856748	Niederstätter AG Achille-Grandi-Straße 1 IT - 39100 Bozen	747,00
Massimiliano Valle	Erarbeitung eines zweisprachigen Umweltberichtes	ZF53858BD3	Umwelt GIS Gasser Stefan Köstlanstraße 119/a IT - 39042 Brixen	4.732,00
Patrick Dejaco	Lieferung von südtirolmobil-Briefumschlägen	Z67386B0F3	Druckstudio Leo GmbH Bozner Straße 41 IT - 39010 Frangart	1.090,00
Sebastian Seehauser	Lieferung Firmenfahrzeug	Z7C385B9A6	Barchetti 1 AG Galvanistraße 1/b IT - 39100 Bozen	33.521,65
Marco Stabile	Lieferung von Druckerzeugnissen	Z7C385CC47	Fliridruck Neuwiesenweg 23 IT - 39020 Marling	536,00
Lukas Nothdurfter	Safety Park: progetto impianto fotovoltaico	Z5C3860267	Busellato per. Ind. Gabriele Via Fago 44 IT - 39100 Bolzano	6.384,00
Marco Stabile	Seilbahn und Trambahn Ritten: Holzschlägerung	Z21386032B	Fink Jakob Land & Forst Tannstraße 26 IT - 39054 Klobenstein	34.930,00
Sebastian Seehauser	Rahmenvertrag 2022-2023: Rechtliche Beratung im administrativen Bereich	Z8A38606F5	Baur & Partner Anwaltssozietät Duca-d'Aosta-Straße 100 IT - 39100 Bozen	20.800,00

Joachim Dejaco  
Generaldirektor | Direttore generale